

DEPARTMENT *Foreign*
BRANCH *Persian*

Controlling Agency

Mutiny Papers
1857

Collection No. 194
CONSULTATION

Serial No. 228
Dated: 29 July 1857

Duplicate translation
of No. 226, of the
same collection.

Subject. The...king...to...Rāi...t. hekund
Lāh...Directs...him...to...secure
money...from...the...bankers...
and...to pay...the...loan...taken
from Bindraban, Jstahr.

Fol — I. Size — 11 $\frac{1}{2}$ " x 7 $\frac{1}{2}$ "

Previous reference

English

Later reference

228

Order under the Seal engraved in the King's
Special Cipher. - Dated 24th July 1837

To The Special Lane, for the purpose of
the

199/228

Consider yourself receiving success and know
that the Subject the balance of a contribution
to the State Loan has been realized through the
grace of God, and a loan has been granted
Special Seal been granted for the money - and
also that an order is made with the favour
of merchants, directed has been addressed to you
and Special Lane to report this item from
(the receipt an account of) the loan provided
by the City Merchants. Four thousand one
hundred and twenty eight rupees and nine and
a half annas have been obtained from
the Hindustani as a temporary loan at an
interest of one per cent (per annum) for the
payment of six months to carry to the
tillery. You and Special Lane are therefore
handed in being ordered, jointly to realize the
money loanable from the City Merchants,
and to pay of this (aggregate sum) four thousand
one hundred and twenty eight rupees and
nine and a half annas with interest and to receive
and lay before our Royal presence the
granted under our special seal. Such loans
as you will afterwards realize you will lay
into the Royal Treasury. You will consider
these orders in the matter superfluous.